

Maaleja — ASTORIA PAINTING COMPANY — Seinäpaperia

218 TAYLOR AVE. UNIONTOWN

TYÖNNE ARVIOIDAAN MIELIHVYLLÄ JA OSTOKSET TUODAAN KOTIHINNE VAPAASTI. KANNATTAKAA LIIKETTÄ JOKA KUULUU TOVERIN SÄÄNNÖLLISIIN ILMOTTAJIIN.

TELEFOONI 185, UNIONTOWN

ASTORIASTA JA YMPÄRISTÖLTÄ

Päivälistä

— "Karhu", harjotus tänään kello 6 illalla.

— "Naiset sotaisilla", harjotus tänään kello 7 ip.

— Kerjäläisnäyttelijätären henki- jöt tänään kello 8 ip. näyttämölle, joka ainoa.

— Kenttäjuhlokomitea kello 6. — Tärkeitä asioita.

— Agitatorikomitea kello 6:30.

— Osaston kokous kello 7.

— Tanssit Klubin talolla kello 9.

OSASTON KOKOUS ILLALLA.

Kaikki jotka haluavat kuulla tärkeitä asioita, niin tulkoet kokoukseen illalla, m. m. tulee esittävääsi aivan- erikoinen osaston toimintaa koskeva kysymys.

VAHINGONKORVAUSJUTTU KAUPUNKIA VASTAAN.

Huhtikuun 26 p. putosi kolmivuotias Christian Larsen nimen lapsi katukäytävällä olevasta aukosta läpi

KULUTTAJAT!

Kannattakaa omaa liikettämme. Me myymme pasteroitua, pasteroimattomia ja erikoismaitoa, kermaa ja vispikefmaa.

Consumers Co-operative Association

274 Commercial St.
(6 & 7 katujen välissä)

PORTLANDILAISET HUOMATKAA!!!

LAUANTAINA TOUKOKUUN 15 P:NÄ

— JA —

SUNNUNTAINA TOUKOKUUN 16 P:NÄ

vierailee Astorian S. S. Klubin näytelmäseura

Portlandin S. S. O:n Talolla

ESITÄEN VIERAILUNÄYTÄNTÖNÄ

LAUANTAINA KELLO 8 ILLALLA

NAISET SOTASILLA

eli "LEMMEN TAISTELU" ("BATAILLE DES DAMES")

Komedialla 3:ssa näytöksessä. Kirj. Eugen Scribe. (Suomenosa).

HENKILÖT:—

KREIVITAR DE AUTREVAL MARY HIHNALA

LEONIE DE LA WILLEGANTIER, hänen veljensä tytär TOINI NIEMI

HENRI DE FLAVIGNOUL E. POUKKULA

PARON DE MONTRICHARD L. HIETALA

GUSTAVE DE GRIGNON F. HYSKE

ALIVELJEERI J. HILL

PALVELIJATAR LYYLI JOHNSON

Näytelmä on hauska alusta loppuun ja kestää esittää kolme tuntia, joten yksi tunti varmaasti tanssitaan lauantai-iltana.

PÄÄSYMÄKSU ON 50 SENTTIÄ.

SUNNUNTAINA TOUKOKUUN 16 P:NÄ

ALKAEN JO KELLO PUOLI 8 ILLALLA ESITETÄÄN

Kerjäläisnäyttelijätär

Teatterielämästä kuvaava yhteiskunnallinen näytelmä 3:ssa näytöksessä. — Osaksi lainatun, osaksi tosielämästä otetun aiheen mukaan kirj. Felix Hyske.

HENKILÖT:—

BERNSTEIN, vanha näyttelijä FELIX HYSKE

VIOLA, katuvaikuttaja, sittemmin B:n holhotti TOINI NIEMI

MADELINE ROSTAND, näyttelijätär LYYLI JOHNSON

FURUHJELM, tehtailija FRANK NIEMI

ABEL DRUFVA, elosteleva tyhjämöittämättä AARO JÄSKELÄINEN

PAUL VON ESSEN, luutnantti LEVI HIETALA

STRANDELL, näyttelijä EMIL POUKKULA

JORDAN, näyttelijä MATTI KUUSMANEN

NEITI BERG, näyttelijätär MARY HIHNALA

TEATTERIN REGISSÖÖRI JOHN HILL

PARONITAR VON ESSEN, Paulin äiti AINO HYSKE

KUORO-STIINA, taloudenhoitaja LYYLI JOHNSON

PALVELIJATAR, netti Rostandilla MARY HIHNALA

Näytelmä on kaunis, jännittävä ja yhteiskunnallinen. Aihe sellainen josta ei ennen ole näytelmissä puhuttu, mutta joka silti tempoa katsojan mukana heti ensi hetkestä. Ken muistaa vielä "Työläisen tyttären", miten suuren mielenkiinnon se sai katsomossa, tulee varmaan katsomaan tätäkin, jota arvostelijat sanovat vielä paremmaksi.

PÄÄSYMÄKSU ON 50 SENTTIÄ KAIKILTA.

ja loukkaantui. Putoaminen tapahtui katukäytävän kehnouden takia ja lapsi putosi joen santsäyräälle. Lapsen vanhemmat vaativat kaupungilta \$2,020 korvaukseksi vammoista ja lääkärin laskusta. Todistajina jutussa ovat syyttäjän puolelta Mrs. Hilma Kerola, Mrs. Mary Risto ja Mrs. O. Gustafson.

TÄMÄNVUOTISET KORKEAKOULUN PÄÄTTÄJÄISET.

Astorian korkeakoulun oppilaita tulee tänä vuonna 45 oppilasta saamaan päästötodistuksen, oppilaita on 29 neitosta ja 16 nuorukaista. Tämänvuotinen oppilasten lukumäärä on suurin mitä milloinkaan on Astorian korkeakoulusta saanut päästötodistuksen. Todistukset jaetaan lopettajaisissa kesäkuun 11 päivä.

SUNNUNTAIN KENTTÄJUHLA.

Nyt voidaan jo mainita että sunnuntaina mennään kenttäjuhlaan vuokratuilla autoilla jotka lähtevät aamusta alkaen. Kenttäjuhla vietetään Youngs Riverin varrella ja hauskaa tulee olemaan kaikenlaista.

"VANHAKSIMAAKSI"

tanssitaan illalla Klubin talolla. Siellä tapaavat kaikki tanssihaluiset toisensa.

TORVISOITTAJILLE

vieliä muistutetaan huomenna pidettävästä kokouksesta ja toivotaan kaikkien niin vanhojen kuin uusien soittajien olevan täsmälleen kello 7 Klubin talolla. Tuokaa soittovälineenne matkassa, harjoitukset seuraavat kokousta.

TYÖLÄISEN KUOLEMA.

Hammond Lumber Co:n työmaalla tapahtui maanantaina onnettomuus jolloin Gold nimen työläinen sai

surmansa kun suuri tukki vyöry hänen päällensä ja murskasi työläisen. Gold on kotoisin Idahon valtiosta ja kuoli seuraavana päivänä saamistaan vaurioista.

SUOMALAINEN ASTORIAN MAJURINA.

Kaupungin virallisen majurin ollessa poissa paikkakunnalta toimii nykyisin virkaatekevänä majurina täällä Sven Loberg. Lienen ensikerran Astoriassa että suomalaiselle on sellainen toimi uskottu. Eihän vaan ole joku vaali-aikana heitetty syötti meille nieltäväksi. Majuri J. Bremner on nykyisin matkoilla San Franciscossa, Calif., edustamassa Astoriaa eräässä konventionissa.

KAUPUNGIN KIRJASTOSTA

lainattiin huhtikuun ajalla 3442 nidoista. Niistä oli 1432 lapsille ja 2010 aikuisille lainattuja. Kirjastonhoitajan tiedon mukaan on lukemishalu Astoriassa kasvamassa niin nuorten kuin vanhempien keskuudessa.

KADONNUT NUORUKAINEN LÖYTÖNYT.

Eilen kertomme uutinen Clayton Sherwoodin äkillisestä katoamisesta maanantai-iltana Sanborn Cutting yhtiön makuusuojista selveni kun nuorukainen tavattiin nukkuneen ynsä erään tuttavain perheen luona, minne oli paennut vähissä vaatteissa. Poliisi vangitsi John Papageorge nimen kreikkalaisen kalastajan jonka makuusuojasta nuorukainen karkasi. Miestä syytettiin epävirallista korhokusta Clayton Sherwoodia kohtaan. Vangittu kalastaja tuomittiin poliisituomari Gearhartin oikeudessa eilen \$50 sakkoon tai 25 päivän vankeuteen. Nuorukainen selitetti täytyneensä karata kun John Papageorge rupeisi käyttämään tavalla joka antoi aihetta rumiin toimiin.

KÄÄNTYVÄT KUVERNÖÖRIN PUOLEEN.

Astorian kauppiat ja liikemiehet ovat sähkösanomalla vaatineet kuvernöörin toimimaan jotta tänne saataisiin gasoliinia mahdollisimman pian. Monet sadat kalastajat tarvitsevat välttämättömästi samoin kuin toisetkin liikehaarat gasoliinia. Kuvernöörin vastausta ei ole vielä saapunut sähkösanomana.

JUOPUNEITA KORJATAAN VANHAAN TAPAAN.

Hotel de Carlson on viime päivinä ollut hyvin täynnä vieraita jotka on sinne korjattu juopumuksen takia. Maanantaina vangittiin kaikkiaan 15 henkilöä juopumukselta. Tämänlainen juopuneiden korjaaminen todistaa "pehmeiden" juomien vahvan juovutuspuhtisuuden. Eikä kaupungin poliisilaitos voisi suoraan sulkea kaikki nämä suurimmat avonaiset juopumuspaikat, joissa miehet juovat itsensä aivan "sukahumalana" ja häiritsevät yleistä rauhallisuutta kaupungissa.

Venäjän kommunistien kongressi

(Jatkoa ensimmäiseltä sivulta)

suurempaa yhtenäisyyttä kommunistipuolueen ja työväenjärjestöjen välillä. Tämän tuloksesta on luja puoluejäsenten ja miljoonien unionijäsenten yhtymä, mikä kykenee hallitsemaan koko Venäjää sekä Ukrainaa, Siperiaa ja Kubania.

Korkeimman Kansantalouden neuvoston jäsen Smirnov, selitti erinäisten elintarveorganien toimintaa.

Keskustelun jälkeen esitettiin keskuskomitean päätösehdotus. Rekevoffin tekemä päätösehdotus kollegisesta (monimiehisestä) hallintovastavasta, hyljättiin 323 äänellä. Taloudellisen uudelleenrakentamisen päätöksen lopullisen sanamuodon toimittaa erikoinen toimituskomitea, jonka kongressi valitsi.

Kongressin neljäs päivä.

Bucharin esitti raportin taloudellisten järjestöjen tilanteesta. Tässä kysymyksessä on kaksi aivan vastakkaisista suuntaa, sanoi hän. Toiselta puolen vaaditaan kaikki valta teollisuuslaitoksille, mikä vaatimus johtaa toiselta puoleen siihen, että vaaditaan unionien hävittämistä ja sen tilalle kokonaan uutta organia, joka kehittää "työn mobiliserauksesta". Näitten kummankin äärimmäisyyden välillä on löydettävä voimakas yhtymäkohta.

Kapitalismin aikana unionit olivat työväenluokan taisteluoργανeja kapitalistivaltaa vastaan, mutta köyhälistön diktatuuriin aikana on näistä organeista tehtävä työväenluokan oma hallitseva koneisto. Niitten toiminta on keskitettävä taloudelliseen järjestämiseen ja joukkojen kasvatamiseen saattaakseen heidät kykeneviksi ottamaan osaa kom-

munismin järjestämiseen ja toteuttamiseen. Siihen tarvitaan organisatorista yhteyttä ja työväenluokan poliittisen puoleen on oltava korkeimman valtiaan koko työväenliikkeelle. Neuvostovaltio on myös eräs työväenjärjestön muoto, mutta eroton unionista siinä, että se käsittää kaiken ja kaikki; se on yleismaallinen. On muuten aivan mahdotonta vetää määrättyä rajaa politiikan ja talouselämän (ekonomian) välille. Ne ovat kumpikin läheisesti liitetty toisiinsa. Korkein Kansantalouden neuvosto on valtiójärjestö ja sen toiminta koskee taloudellista järjestelyä ja hallintoa. On sen vuoksi välttämätöntä, että teollisuusunionit jäävät neuvostokoneiston osaksi, eikä päinvastoin. Mutta siitä huolimatta kongressin on kuitenkin vastustettava taloudellisten järjestöjen heikentämistä.

Yleisvenäläisen unioniliikkeen puheenjohtaja Tomski yhtyi Buchariniin.

Keskustelun otti osaa m. m. myös Krozofski, Rjasanoff ja Radek. Keskuskomitean tekemä päätösesitys hyväksyttiin.

Iltapäivän istunto.

Iltapäiväistunnossa Radek selosti Euroopan vallankumouksliikettä ja Kommunististen Internationalen merkitystä. Kommunistinen International, sanoi hän, on kommunistipuolueen ja Viisi historian vuotta on tämän päivän ja sen päivän välillä, jolloin bolshevikipuolue sodan alussa antoi ensimmäisen manifestinsa, jossa selitettiin Toisen Internationalen vallankumouksellisenä tekijänä kuolleen. Me tiesimme, että maailman tuota ei voisi päättää muuten kuin vallankumouksella ja Venäjän, Saksan ja Itävallan vallankumoukset ovat vastauksena meidän julistuksimme. Ehjä kapitalistinen rintama on osattunut mahdottomaksi aikaan saada. Versaillesin sopimus ei ole vastannut tarkotustaan, vaan on voimistanut maaperää Saksan neuvostovallankumoukselle. Radek-osotti edelleen, että kommunistinen liike kehittyi Länsi-Euroopassa aivan toisella tavalla kuin Venäjällä. Vaikkakin meidän päämäärämme, porvarillisen valtion kukistaminen ja köyhälistön diktatuuriin luominen sen tilalle, on myöskin Länsi-Euroopan päämääränä, niin sitenkään ei liike Länsi-Euroopassa voi puheutua samoihin muotoihin kuin meillä. Radek myös viittasi siihen, miten Kolmannen Internationalen vaikutus lisääntyy kautta maailman ja painosti tämän yhteydessä, että mitä paremmin Neuvosto-Venäjä järjestää työn ja tuotannon, sitä suuremman palveluksen tekee se Kolmannen Internationalen hyväksi.

Kongressin viides päivä.

Viides päivä kului puolueen kansainvälisissä ja järjestöky-symyksissä. Kamenefin tekemä päätösehdotus hyväksyttiin yksimielisesti. Siinä lausutaan m. m., että puolueen on pantava kaikki tarmonsä taloudelliseen uudelleen rakentamiseen ja sen kanssa on oltava läheissä suhteissa. Mitään ei saa pitää kommunistijärjestöjen toiminta-alan ulkopuolella kuten esim. liikenne- ja elintarvehankintaa, yleisistä terveydenhoitoa j. n. e. Tehtais-sa ei kommunisteilla tule olla mitään etuoikeuksia muista työläisistä. Heillä päivävaiston on suoritettavanaan raskaammat velvollisuudet. Heidän on oltava esimerkkinä ahkeruuten, intelligenssin ja tarkokkuuten. Kommunistijärjestöt eivät millään tavalla saa kilpailla neuvostojen kanssa.

Kongressi hyväksyi keskuskomitean päätösesityksen osuustoimintaliikkeestä.

Siinä lausutaan, että osuustoiminta on uudelleenjärjestettävä organiksi, jota köyhälistö itse johtaa. Osuustoimintaliikkeen tehtävänä on jakaa elintarpeita väestölle elintarvekomissariaatin säädöksiä ja lakien mukaisesti. Maanviljelys- ja tuotanto-osuuskuntien on alistuttava kulutusosuuskuntien jotka yhdistävät koko työväen- ja talonpoikaoluokan.

Kongressi päätti sen jälkeen kun oli valittu uusi keskuskomitea.

Lenin piti päättäjäpuheen selittäen: "Kysymyksia ei ratkaista vain idealisilla; vaan on ratkaissu puolesta tehtävä työtä tunti tunnin perään, päivä toisensa jälkeen, kuten kykenimme ratkaissu sotilaalliset kysymyksetkin. Maailman työväestö odottaa meiltä uusia voittoja."

Työm.

Portland, Ore.

Ulkoköitä on paljon kaupungissa, kuten likaviemärin kaivamista ja katujen lakemista y. m. vaan työvoimaa näyttää olevan enempi kuin tarpeeksi, suuret parvet parvelee miehiä työnsissään vasta alkavain työpaikkain ääressä.

Osaston kokoukseen t. k. 6 p:nä oli saapunut vähänlainen osanottaja, ei ollut paljo asioitakaan. Miljonamarkan keräysjuttuun emme tällä kertaa kajoa puoleen eikä toiseen. Huvitöimikunta raportteerasi viime toiminnastaan, joka osotti osaston toiminnan menneen kelpoivn. Ra-hastonhoitajan kuukautisesta tilker-tomuksesta kävi selville, että viime-kuun tulo ja menopuoli on ollut normaali. Pyhäkoululaisille päätettiin tilata talokalyhty ja muita opetusvälineitä keskusvirastosta. Näytelmäseuran talolta tehtiin kysymys, josko osastolle olisi edullinen julistaa näytelmäseuran johtajan paikka avo-naiseksi silinä mielessä, että toimeen-valittuun tapahtuu syyskuulla? Laa-jan keskustelun jälkeen päättimme el-julistaa paikkaa avoimeksi. Näytte-lijät järjestäkööt johtajan toimen ku-ten se heille parhaiten soveltuu, josko maksavat itsekkin kappaleen johdosta prosentoin tahi muun pien-palkinnon. Muuten näyttää siltä-kun jo kesäkuun alkupuolella osaston toimintaan. On liian aikusta vielä kesäloman ottaminen ja sitä-paitsi sosialistisen toiminnan tulisi olla yhtäläistä kesällä kuin talvella-kin.

Ensi pyhäpäivänä osaston talolla on tavallisuudesta poikkeavaa. Astorian näytelmäseura tulee antamaan vierailunäytintöjä. Lauantai-illalla esittävät kappaleen "Naiset Sotasil-la". Alkaa kello 8. Lopuksi tanssia. Siisäänpääsy 59 senttiä. Pyhä-illalla näyttelevät Felix Hyskeen kirjottaman kappaleen "Kerjäläis-näyttelijätär". Alkaa kello 7:30. Si-säänpääsy 50 senttiä. Kappale on uutuuksia ja siitä on annettu hyvät arvostelut työväenkappaleena. Kun o-tamme lukuun kappaleitten arvok-kuuden ja se että Hyske ja toiset parhaat Astorian osaston näytelmä-seuran jäsenet ovat matkalla, niin on virkistävää nähdä heidän arvok-kaita esityksiään. Siis Portlandin ja ympäristön suomalaiset saapukaa joukolla nauttimaan ja oppimaan naapuriosastomme esittämistä illan-vietoista! — Kirjeenvaihtaja.

Viittaamme tämänpäiväiseen ilmoitukseen joka on lehdessä ja josta jokainen huomaa että ensi lauantaina ja sunnuntaina vierailvat osastomme talolla Astorian toverit. Lauantaina on kolminäytöksinen huvinäytelmä:

LUONNON PARANTOLA

Paasto, hedelmä- ja maiparannus aurinko-, sähkö- ja vesikylyt. Sairausta huolehtii sairaanhoitaja Mr. Caldwell. — Luonnonlääkäri: JOHN KOSKI The Caldwell Health Home E. Washington St. and Pepper Drive. PASADENA, CALIFORNIA.

Siemenperunoita myytävänä

Jäänyt yli omien tarpeiden kolme sakkia, isoimmat erotettui pois. Myydään halvalla. Kysykää illalla jälkeen kello viiden.

K. J. Silander, 689 Erie Ave., Smithspoint. (x12)

MAA MYYTÄVÄNÄ

50 eekkerin hyvä maata; suomalaisessa asutuksessa, josta 20 eekkeriä tasaita ja 30 eekkeriä mäkimäistä. Lähellä kaunin tietä ja koulua. Kysykää: G. V. SUMNER, McMurray, Wash. (15)

MAA MYYTÄVÄNÄ

26½ eekkerin hyvinhoidettu far-mi myydään pahan onnettomuuden takia. Maa sijaitsee 5 mailia Clatskoniasta ja laivaranasta. 1½ mailia Columbia River Highwaylla. Maasta on noin 5-6 eekkeriä puhdistettua ja viljelykselle sille ja loppu on helppo puhdistaa. Elk Creek juoksee läpi maan. Hyvä 14x20 kokoinen kaksi-kerroksinen talo jossa on hyvät huonekalut. Maalla on 4,020 aikaa No. 1 aita. 2 lehmää, vasikat, kana-pa. Kaikkia niitä henkilöitä jotka ovat ennen kuulleet myyntiaikastani, kehoitetaan uudestaan kirjottamaan, sillä en enää kykene itse hoitamaan maastani. \$500.00 käteen ja loppu ehdolla.

BERNARD M. HAYNE, Clatskanie, Ore. (x12)

PAIKKAKUNTIEN PIKKUILMOTUKSIA

ILMOTUSHINNAT: — Kerran julaituna 2 senttiä sana. Alin hinta 25c kerta. — Ilmotts pannaan 6 kerralla lehteen jos 6 kerrasta maksetaan. — Palstatuna maksoa 60 senttiä kerta ja pannaan lehteen 6 kerrasta jos 6 kerrasta maksetaan. — Selosvat ilmoitukset on \$1.00 rivi kuukaudesta eli \$5.00 kuukaust tauimalta.

SLOOPIN Varietykauppa, 575 Com'l.

Enoch E. Mathison, lakimies, huone 305 Sprueth Bldg., Astoria, Ore.

AUTOMOBILIÄ VUOKRATAVANA

CHAS. LAURU, Ajuriliike. Puhelin 514, Aunton 772-J.

LÄÄKKEITÄ

WERNER LAGUS, suomalainen lääkäri. Scandinavian American Bldg. Bldg. Tunnit: 10—12 ap. 2—4 ja 7—8 ip. Tel.: Kotiin 549, Kontoriin 829.

RAVINTOLOITA

VICTORSONIN RAVINTOLA Uniontownissa on paras ruokapaikka.

MYYTÄVANA

KUN TARVITSETTE — huonekaluja, uunia, astioita, erittäin kauniita, jotka ovat sopivia ruokataloihin, niin muistakaa käydä tarkastelemassa meidän monipuolista varastoamme. — FINNISH MERCANTILE CO.

VALOKUVAAJIA

MODERN PHOTO STUDIO, 523 Commercial St. Tel. 1093. Valmistaa hyviä kuvia.

KALASTAJAT. Meillä on tunnettuja ja McMahon uistimia, ja muita ka-lastusvälineitä. Alfred Puusti & Co. 264 Taylor St.

RAATALEITA

LAIN & HEIMO, räätäli, 122-10 katu. Puhelin 1048.

AUG. SALA, Räätäli, 243½ Taylor St.

JOHN MAKI, RÄÄTÄLI Uniontownissa, valmistaa pukuja naisille ja miehille. Vaatteita puhdistetaan ja präsätään. 224 Taylor Ave.

UPPERTONILAISILLE

minun täytyy sanoa sen toisella, että saatte vielä pukuja vanhalla hinnalla tämän kuun ajan. Työn ja sopivuu-den myös takaan. Pukuja silittää OSCAR PAAVOLA, 1353 Franklin Ave. (31)

KONEPAJOJA

AUTOJEN KORJAUSTA — tehdään huolellisesti ja nopeasti. — Sandvik Garage, 233 Taylor St. — Ma-chell autorenkaita myydään.

KAIKKIE sähköalaan kuuluvaa työtä tehdään halvalla ja huolellisesti. Weststrand ja Gustafson, — 213 W. Bond St.

SEPPÄ ja koneystötä tehdään huolellisesti. Pantin rautoja ja use-ketteja aina varastossa. Kasuuta neita parataan ja hitaan. — West-er Welding & Machine Works, 453 Tar-lor Ave, Puhelin 327, Astoria, Ore. Kunnallislaiturin kobballa.

WEST END BILLIARD PARLOR Puhelin 1056.

Service Express

EXPRESSIA JA BAGGAGE

KOLIA, PUITA ja LAUDANAJOJA

Huolellinen palvelus pienille ja suurille ajoille.

Huonekalujen muutto erikois-alalle.

PARASTA LIHAA

Käsittelemme kaikkea ensiluok-kaisen lihanliikkeeseen kuuluvaa tavaraa. Farmareilta suoraan ot-tamme sikoja, lehmäiä, vasikoita, kanoja y. m., joista maksamme päivän korkeimman hinnan.

254 Taylor Ave., Astoria, Ore. Puhelin 499.

Astoria Meat Market

HAUTAPATSAITA

Tehtää tilauksenne tehtaatamme, niin säästättä itellenne välistä palkkion. Ensiluokan työ. Hin-nat kohtuulliset.

ASTORIA GRANITE WORKS 424 Taylor Ave. — Astoria, Ore. Puhelin 872. Omistajat: THOMPSON & PELTO

PARTUREITA

CHAS. WIRKKALAN Parturilla 289 W. Bond.

AJATTAKAA PARTANNE ja jalk-kautakaa hukkenne Huttusen & Kähkönen sapsasa Uniontownissa.

SUOMALAINEN RESTAURANTTI

420 Bond Street

Hyvää ruokaa joka päivä kello 6 ap. 11 ip.

Ainoa Suomalainen Ruokala keskikaupungilla UNION PAIKKA. MINNIE LEHTO.

SAUNOJA

Suomessa korkeamman tutkinnon suorittanut

Hieroja ja Sairasvoimistelija ALBERT POHJANTAHTI

ottaa vastaan sairaita 272 Duane St. 6 ja 7 kadun välillä, Astoria. Pu-helin 1089. — Myöskin

SAUNA

yleisön käytettävänä tiistaina, keskiviikkona, perjantaina ja lauantaina, kello 1—11 j. p. p.

SUOMALAINEN SAUNA

yleisön käytettävänä: tiistaina, kea-kiivikkona, perjantaina ja lauantaina

MRS. OLGA GIRSBACK, Telefooni 802. — 182—10th St

PALLOHAALIA

KLUBIN PALLOHUONE, healin al-kerassa; virvokkeita, tupakkaa ja hyviä pallopyötiä. Siellä tavataan

AIKANNE kuluu hauskimmin kun t-lette Columbia Pool Haalilla. Tu-kaa katsomaan.